

送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)



* E N 1 3 1 6 9 6 0 6 2 | P *

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) EN 131 696 062 JP

From (Sender) Name & Address Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 10 01		受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute)		郵便料金 Postage 諸料金 Others					
				総重量 Total gross weight g		合計金額 Postage Paid 円 (yen)					
Postal Code 135-0064 JAPAN TEL +82-70-8028-0952 FAX		To (Addressee) Name & Address Jinyoung Lee Jinyoung Lee 1107, 90, Nakdong-daero 140beon-gil, Saha-gu, Busan (Goejeong-dong, Guardian Angel) Postal Code 49346									
		Country KOREA									
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value	TEL 010-4465-3996 FAX 010-4465-3996				
				2		USD11.94	次の場合は□に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. <table><tr><td>☐ 贈物 Gift</td><td>☐ 商品見本 Commercial sample</td></tr><tr><td>☒ 販売品 Sale of goods</td><td>☐ その他 Others</td></tr><tr><td>☐ 返品 Returned goods</td><td>☐ 書類 Documents</td></tr></table>	☐ 贈物 Gift	☐ 商品見本 Commercial sample	☒ 販売品 Sale of goods	☐ その他 Others
☐ 贈物 Gift	☐ 商品見本 Commercial sample										
☒ 販売品 Sale of goods	☐ その他 Others										
☐ 返品 Returned goods	☐ 書類 Documents										
ご署名 Signature of the sender Sayuri Japan Drop Shipping		No commercial value for customs purpose only.					日本円換算合計 (円) Total Value				
		この郵便物は Number of these pieces 番目 Total number of pieces					1194 Yen				
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物					ご注意！ この用紙は送り状です。専用バウチに入れてください。				
		(To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note. Proof of delivery attached on the back.					社員確認用 ☐ ・航空危険物の説明・確認 ・輸出申告対象 (20万円超) の確認				

山折り後、専用パウチに入れてください



配達証 (PROOF OF DELIVERY)



* E N 1 3 1 6 9 6 0 6 2 | P *

item number

FN 131 696 062 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 10 01		配達日時 (Date/time of delivery)		ご署名 (Signature of recipient)		
Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo				To (Addressee) Name & Address				
				Jinyoung Lee Jinyoung Lee 1107, 90, Nakdong-daero 140beon-gil, Saha-gu, Busan (Goejeong-dong, Guardian Angel)				
Postal Code 135-0064		JAPAN		Postal Code 49346				
TEL +82-70-8028-0952		FAX		Country KOREA				
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 010-4465-3996	
Health food				2		USD11.94	FAX 010-4465-3996	
							次の場合は□に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains.	
							☐ 贈物 Gift	☐ 商品見本 Commercial sample
							☒ 販売品 Sale of goods	☐ その他 Others
							☐ 返送品 Returned goods	☐ 書類 Documents
No commercial value for customs purpose only.						日本円換算合計 (円) Total Value		
						1194 Yen		
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開検される場合があります。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces		ご注意！ この用紙は配達証です。山折後こちらを裏面にして専用パウチに入れてください。		
				番目 個中 Total number of pieces				

[illegible]

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2021 / 10 / 01
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8028-0952 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN131696062JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件(Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Jinyoung Lee Jinyoung Lee 1107, 90, Nakdong-daero 140beon-gil, Saha-gu, Busan (Goejeong-dong, Guardian Angel) 49346, KOREA TEL 010-4465-3996 FAX 010-4465-3996	備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other) Invoice No.

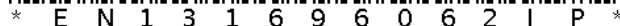
内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			2	USD 5.97	USD 11.94
総合計 (Total)			2		USD 11.94

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名(Signature)

Sayuri Japan Drop Shipping



お問い合わせ番号

(item number) EN 131 696 062 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



JAPAN POST

From (Sender) Name & Address Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2021 10 01		損害要償額 総重量 Total gross weight _____ g		郵便料金 諸料金 合計金額 Postage Paid	
		To (Addressee) Name & Address Jinyoung Lee Jinyoung Lee 1107, 90, Nakdong-daero 140beon-gil, Saha-gu, Busan (Goejeong-dong, Guardian Angel) Postal Code 49346		Country KOREA			
Postal Code 135-0064 JAPAN TEL +82-70-8028-0952 FAX		内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food		HSコード HS tariff number 内容品の原産国 Country of origin of goods 内容品の個数 Number of items contained 正味重量 Net weight 内容品の価格 Value 2 USD11.94		TEL 010-4465-3996 FAX 010-4465-3996 次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. ☐ 贈物 Gift ☒ 販売品 Sale of goods ☐ 返送品 Returned goods ☐ 商品見本 Commercial sample ☐ その他 Others ☐ 書類 Documents	
No commercial value for customs purpose only.		日本円換算合計 (円) Total Value 1194 Yen					
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の運搬のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		ご署名 Signature of the sender	

EMS受取書 (Sender's Copy②)

Savuri Japan Drop Shipping Savuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo	135-0064 JAPAN	TEL +82-70-8028-0952 FAX	EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。	Country KOREA 日付印 Date Stamp
---	-------------------	-----------------------------	---------------------------------------	---------------------------------



お問い合わせ番号 (item number) : EN 131 696 062 JP

[illegible]

EMS受付局控 (Post office's copy)

Sayuri Japan Drop Shipping Sayuri Japan Drop Shipping Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-Ku Tokyo		135-0064 TEL +82-70-8028-0952		FAX 135-0064		JAPAN 135-0064	
お届け先 Jinyoung Lee Jinyoung Lee 1107, 90, Nakdong-daero 140beon-gil, Saha-gu, Busan (Goejeong-dong, Guardian Angel)		135-0064 TEL010-4465-3996		FAX 010-4465-3996		Country KOREA	
内容品詳細 Health food		HSコード 2		原産国 個数 2		正味重量 価格 USD1.94	
内容品詳細 Health food		HSコード 2		原産国 個数 2		正味重量 価格 USD1.94	
内容品詳細 Health food		HSコード 2		原産国 個数 2		正味重量 価格 USD1.94	
内容品詳細 Health food		HSコード 2		原産国 個数 2		正味重量 価格 USD1.94	
内容品詳細 Health food		HSコード 2		原産国 個数 2		正味重量 価格 USD1.94	
内容品詳細 Health food		HSコード 2		原産国 個数 2		正味重量 価格 USD1.94	
内容品詳細 Health food		HSコード 2		原産国 個数 2		正味重量 価格 USD1.94	
内容品詳細 Health food		HSコード 2		原産国 個数 2		正味重量 価格 USD1.94	
内容品詳細 Health food		HSコード 2		原産国 個数 2		正味重量 価格 USD1.94	
内容品詳細 Health food		HSコード 2		原産国 個数 2		正味重量 価格 USD1.94	
内容品詳細 Health food		HSコード 2		原産国 個数 2		正味重量 価格 USD1.94	
内容品詳細 Health food		HSコード 2		原産国 個数 2		正味重量 価格 USD1.94	
内容品詳細 Health food		HSコード 2		原産国 個数 2		正味重量 価格 USD1.94	
内容品詳細 Health food		HSコード 2		原産国 個数 2		正味重量 価格 USD1.94	
内容品詳細 Health food		HSコード 2		原産国 個数 2		正味重量 価格 USD1.94	
内容品詳細 Health food		HSコード 2		原産国 個数 2		正味重量 価格 USD1.94	
内容品詳細 Health food		HSコード 2		原産国 個数 2		正味重量 価格 USD1.94	
内容品詳細 Health food		HSコード 2		原産国 個数 2		正味重量 価格 USD1.94	
内容品詳細 Health food		HSコード 2		原産国 個数 2		正味重量 価格 USD1.94	
内容品詳細 Health food		HSコード 2		原産国 個数 2		正味重量 価格 USD1.94	
内容品詳細 Health food		HSコード 2		原産国 個数 2		正味重量 価格 USD1.94	
内容品詳細 Health food		HSコード 2		原産国 個数 2		正味重量 価格 USD1.94	
内容品詳細 Health food		HSコード 2		原産国 個数 2		正味重量 価格 USD1.94	
内容品詳細 Health food		HSコード 2		原産国 個数 2		正味重量 価格 USD1.94	
内容品詳細 Health food		HSコード 2		原産国 個数 2		正味重量 価格 USD1.94	
内容品詳細 Health food		HSコード 2		原産国 個数 2		正味重量 価格 USD1.94	
内容品詳細 Health food		HSコード 2		原産国 個数 2		正味重量 価格 USD1.94	
内容品詳細 Health food		HSコード 2		原産国 個数 2		正味重量 価格 USD1.94	
内容品詳細 Health food		HSコード 2		原産国 個数 2		正味重量 価格 USD1.94	
内容品詳細 Health food		HSコード 2		原産国 個数 2		正味重量 価格 USD1.94	
内容品詳細 Health food		HSコード 2		原産国 個数 2		正味重量 価格 USD1.94	
内容品詳細 Health food		HSコード 2		原産国 個数 2		正味重量 価格 USD1.94	
内容品詳細 Health food		HSコード 2		原産国 個数 2		正味重量 価格 USD1.94	
内容品詳細 Health							